WOENSDAG den 17. Julij.

UTRECHTSCHE PROVINCIALE en STADS-COURANT

ALGEMEEN ADVERTENTIEBLAD.

SCHUTTERIJ.

KENNISGEVING.

Burgemeester en Wethouderen der Stad Utrecht,

Gelet op art. [illegible], 19 en 19 der wet van 11. April 1827, (Staatsblad n°. 17) en art. 19 van het Koninklijk besluit van den 28. Julij 1828, (Staatsblad n°. 42),

Brengen bij deze ter kennis der belanghebbenden, dat de Kommissie, bedoeld bij art. 15 der wet op de Schutterijen, van 11. April 1827, op *Maandag* den 22. *Julij* aanstaande, des voormiddags te *negen ure*, in *eene der Zalen van het Stadhuis*, zal houden hare zitting, tot onderzoek der redenen van vrijstelling of uitsluiting, welke de *Lotelingen*, *zoo van dit jaar*, *als van vroegere jaren*, mogten hebben voor te dragen, als mede tot onderzoek der Nommerverwisselaars: zullende zij, die van het voorregt van Nommerverwisseling gebruik willen maken, daarvan, met opgave der voor te stellen personen, vóór of op den 20. dezer maand, kennis behooren te geven aan het Bureau der Schutterij ten Stadhuize.

Gedaan te Utrecht den 11. Julij 1850.

Burgemeester en Wethouderen voornoemd,
N. P. J. KIEN, Vt.
Ter ordonnantie van dezelven
W. G. v. DIJK, L. S.

KENNISGEVING.

Burgemeester en Wethouderen der stad Utrecht,

Gelet op art. 10, in verband met art. 119 der wet van 4 Julij 1850 (Staatsblad no. 37), regelende het kiesregt en de benoeming van Afgevaardigden ter Eerste en Tweede Kamer der Staten-Generaal, mitgaders den rooster hunner aftreding;

Brengen ter kennis der belanghebbende ingezetenen, dat de lijsten, bedoeld bij art. 6 der evengemelde wet, op heden zijn vastgesteld en aan het stadhuis aangeplakt, en dat dezelve, te rekenen van heden, gedurende veertien dagen, op de Secretarie dezer gemeente voor een ieder ter inzage zullen voorliggen dagelijks (de invallende zondagen uitgezonderd), van des morgens negen tot des middags twee ure.

Utrecht den 15. Julij 1850.

Burgemeester en Wethouderen voornoemd,
N. P. J. KIEN,
Ter ordonnantie van dezelven,
W. G. v. DIJK, L. S.

BEKENDMAKING.

De Burgemeester der stad Utrecht brengt ter kennis der Ingezetenen, dat het door den heer Staatsraad Gouverneur der provincie Utrecht executoir verklaard [illegible] Kohier voor de belasting op het personeel voor de [illegible] Gemeente, dienst 1850 51, aan den heer [illegible] der Directe Belastingen, tweede Afdeeling, Kantoor [illegible] aan het *Hieronymusplein*, ter hand gesteld, aan wien ieder verpligt is, zijnen aanslag, op den bij de wet bepaalden voet, te voldoen.

Gedaan en op de gewone plaatsen aangeplakt, te Utrecht den 16. *Julij* 1850.

De Burgemeester voornd.,
N. P. J. KIEN.

ITALIË.

ROME 5 Julij.

Onze omstandigheden zijn niet geruststellende. Het geld ontbreekt in de schatkist. De belasting op de geestelijke goederen komt slecht in, en de Paus heeft bovendien het cijfer daartoe bepaald alweder verminderd. De nijverheid en landbouw hebben ondersteuning noodig. De Paus is niet in staat daartoe mede te werken uit gebrek aan geld. De kaders van het leger worden maar niet voltallig. Zonder de Franschen was 's Pausen toestand gevaarlijk.

— De organisatie van het Pauselijke leger is zoo ver gevorderd, dat het 1e reg. van linie werkelijk [illegible] is. Men heeft dit aan den Franschen ge[illegible] te danken, die zich veel moeite daartoe gegeven heeft.

— Wij vernemen dat *Cernuschi* zich naar Marseille begeeft. Bij afwezigheid van zijn advokaat, heeft hij zelf zich den 3. Julij voor den Franschen krijgsraad verdedigd. Hij heeft drie uren achtereen gesproken.

— Graaf *Guiccioli*, vroeger lid van de Constituente, die zich in de republiek *San Marino* verborgen heeft gehouden, is uit den Pauselijken Staat ontkomen en bevindt zich te Venetië.

DUITSCHLAND.

WEENEN 12 Julij.

Het ministerie was voor lang reeds bedacht het militair geweld, waaronder Oostenrijk gebukt ging, te breken. Een art. in de *Lloyd* van den 6. Julij voorspelde den val van *Haynau* en *Radetzky*. Dat art. was eene oorlogsverklaring van het burgerlijk aan het militair-geweld. Dit laatste had intusschen bij het hof vaste wortelen geschoten. De Keizer was ook het leger met lijf en ziel toegedaan. De willekeurige handelingen der militaire gouverneurs en hunne minachting voor de ministers werden bij het hof als geene vergrijpen beschouwd. Men zeide, dat de wreedheden en onmenschelijkheden van *Haynau* noodzakelijk waren voor de redding des lands, welke men aan het leger (het Russische?) te danken had. Doch *Haynau* veroorloofde zich meer en meer. De amnestie, welke de Keizer aan de officieren van het Hongaarsche leger te Arad had geschonken, maakte hij hun eerst weken later bekend, als zij reeds in hunne haardsteden waren terug gekeerd en niet wisten dat zij hunne vrijheid aan den Keizer te danken hadden. *Haynau* had den dank van velen ontvangen, zonder dien den Keizer over te brengen. Met de geamnestieerde afgevaardigden had hetzelfde plaats. *Haynau* plaatste zich boven den Keizer, en deze ontving geen dank voor zijne daden. Dit begreep Z. M. eindelijk ook; doch misschien te laat. De Hongaren vergeten nooit de bloedige daden te Pesth en Arad, door *Haynau* begaan, en door het gouvernement toegestaan. Men zal nu een burgerlijken gouverneur in Hongarijë benoemen, terwijl graaf *Sturmer* vooreerst *Haynau's* bestuur in Hongarijë zal overnemen. Ook in Italië zal, in plaats van maarschalk *Radetsyk*, een burgerlijk chef worden benoemd. De militaire gouverneur van Weenen, baron *Welden*, zal ook aftreden.

— 5 pCt. $96^{5}/_{8}$; $4^{1}/_{2}$ pCt. $84^{1}/_{8}$; bank, 1184.

FRANKFORT 12 Julij.

Sedert het begin dezer week heeft het Staten-Congres zijne zittingen weder begonnen en dagelijks voortgezet.

— Te Munchen hebben in de Kamer der afgevaardigden beraadslagingen plaats gehad over de Hoogescholen en het publiek onderwijs, welke veel te wenschen overlaat. Het lid *Gilbert* deed daarbij het voorstel, dat de theologische studenten uit den Paltz, weder in de mogelijkheid mogten worden gesteld, te Utrecht te studeren, ten einde gebruik te maken van het legaat, door wijlen *Daniel Bernard Guiliamz*, ten behoeve van jonge lieden uit Hongarije en den Paltz, aan de Utrechtsche Akademie vermaakt. Het tijdelijk verbod van die Hoogeschool te bezoeken, is reeds ingetrokken.

KEULEN 14 Julij.

Volgens de *Nouvelliste de Hambourg*, hebben de Sleeswijk-Holsteinsche soldaten van 20 tot 30 jaren ouderdom, gehuwd of ongehuwd, bevel ontvangen, om zich naar de forteres Rendsburg te begeven. Men maakt zich gereed, om tegen de Denen oorlog te voeren. De bevelhebber der troepen had den 10. Julij zijn hoofdkwartier te Rendsburg.

— Uit Hamburg schrijft men van den 13. Julij, dat de Russische vloot zich met 3 Deensche oorlogschepen heeft vereenigd en in de wateren van Kiel kruist. Het is eene demonstratie tegen Sleeswijk-Holstein.

— De St. Petersburgsche dagbladen, van den 9. dezer, deelen weder berigten van het oorlogstooneel in den Kaukasus mede. Daarin wordt gewag gemaakt van twee wapenfeiten, die in de maand Mei, op de twee tegenovergestelde uiterste punten van het oorlogstooneel, hebben plaats gehad, en waarbij twee Russische afdeelingen, wier bevelhebbers zich door hunne stoutmoedigheid te ver lieten vervoeren, zonder de noodige maatregelen van voorzorg te nemen, aanzienlijke verliezen geleden hebben en tot den terugtogt genoodzaakt zijn geworden. Echter waren, door de dapperheid der Russische troepen, de plannen der vijandelijke volksstammen, om eenen inval op Russisch gebied te doen, verijdeld.

ENGELAND.

LONDEN 13 Julij.

Het Huis der Gemeenten heeft eenstemmig het voorstel van den minister *Russell*, tot het oprigten van een gedenkteeken voor sir *Robert Peel*, in de Westminsterkerk, aangenomen.

— Men zal een adres indienen, omtrent het wenschelijke van een' geregelden stoomvaartdienst tusschen Engeland en Nieuw-Holland.

— De bevolking dezer volksplantingen bedroeg in 1833, 170,676, in 1848 reeds 333,764, eene vermeerdering opleverende van niet minder dan 263,088 hoofden. De scheepsruimte, voor de uitvaart derwaarts gebezigd, was in 1839 van 267,133 tonnen, en in 1848 van 341,583 tonnen; eene vermeerdering opleverende van 70,450 tonnen.

— Berigten uit Madrid bevestigen, dat onze zaakgelastigde, gelijktijdig met de Nederlandsche gevolmagtigden, eene eerste bijeenkomst met de koninklijke commissie te Madrid en derzelver voorzitter, den heer *Bertran de Lis*, belast met de minnelijke schikking der Spaansche buitenlandsche schuld, gehad heeft. Zekere mededeelingen, alsteen door onzen zaakgelastigde, betrekkelijk de regeling dier schuld aan voornoemde commissie gedaan, welke door de Nederlandsche gevolmagtigden krachtig ondersteund zijn, heeft gemelde voorzitter gezegd eerlang in rijpe overweging te zullen nemen.

— Gec. 3 pCt. $96^{5}/_{8}$; Holl. $57^{1}/_{4}$; 4 pCt. [illegible]; Sp. 5 pCt. $17^{3}/_{8}$ à $^{5}/_{8}$; Pass. 4; 3 pCt. [illegible]; Port. $33^{3}/_{4}$ à $34^{1}/_{4}$; Den. 5 pCt. 79 à 81; [illegible] pCt. 101 à 103; Mex. $30^{1}/_{8}$.

FRANKRIJK.

PARIJS [illegible]

De *Moniteur* deelt [illegible] mede, waarbij de staat van [illegible] wordt bekend gemaakt. [illegible]

„De [illegible] weg, door het gouvernement [illegible]

Guadeloupe, ten opzigte van het arrondissement de la Pointe-à-Pitre bepaald, wordt erkend, en zal toegepast worden op de eerste établissementen van de kolonie[illegible]. St. Martin is daarvan uitgezonderd."

— De president[illegible] is heden naar Com[illegible] vertrokken [illegible] ook Havre en Cherbourg bezoeken.

— [illegible] Frankrijk zijn eenige personen, die in de [illegible] het land werkten, dood gebleven.

— Men heeft tijdingen uit Plata. Het fransche eskader was [illegible] de manschappen [illegible] voor insubordinatie [illegible] den uitslag der onderhandelingen met *Rosas* af, alvorens de troepen te willen ontschepen.

PARIJS 14 Julij.

Heden is er eene telegraphische depêche ontvangen, gedagteekend:

„*Madrid* 13 *Julij*.

„De koningin is gisteren ten 4 ure in den namiddag van eenen prins bevallen, die weinige oogenblikken later is overleden.

„De toestand der koningin is wel."

Aldus is de hoop van *Isabella II* in rook vervlogen, en blijft die van den hertog *van Montpencier* bestaan. Men begrijpt beider gewaarwordingen, zoo geheel uiteenloopende na deze gebeurtenis, en droefheid en blijdschap verwekkende.

— In de zittingen der laatste dagen zijn weder beraadslagingen gehouden over de drukperswet. Men heeft een amendement goedgekeurd, volgens 't welk ook de art. nopens handels-operatien in de dagbladen onderteekend zullen moeten zijn. Het art. tot herstel van het zegel der dagbladen strekkende, is mede goedgekeurd; dat zegel zal voor een blad van 72 vierkante palmen in de departementen der Seine en der Seine-et-Oise 6 centimes, en in de overige departementen 2 centimes bedragen. De bepaling, om brochures van minder dan zes bladen mede aan een zegel te onderwerpen, is met 382 tegen 227 stemmen verworpen.

De commissie, belast met het onderzoek van het voorstel van den generaal *Grammont*, tot het overbrengen van den zetel der regering buiten Parijs, wilde in overweging nemen.

— Men spreekt thans veel over herziening der constitutie, over de prorogatie van de vergadering en verlenging van de regering van den prins *Napoleon Bonaparte*.

— De terugroeping van den ambassadeur van Spanje bij het Napelsche hof, tengevolge van het voorgestelde huwelijk van den graaf *de Montemolin* met de nicht van den koning van Napels schijnt niet ijdel te zijn.

— Heden zijn er geene zaken op de kleine beurs *du Passage de l'Opéra* gedaan. Gisteren avond de 5 pCt. 95,70 à 80; 3 pCt. 57,65 à 75. Bank 2280.

NEDERLAND.

'SGRAVENHAGE 15 Julij.

In de zitting van de Tweede Kamer der Staten-Generaal van heden is het wets-ontwerp tot regeling der kosten van het regentschap met algemeene stemmen aangenomen.

Daarna heeft de interpellatie plaats gehad van den heer *van Hoëvell*, die aan den Minister van Kolonien, na uitvoerige beschouwingen, ter betooge van de noodzakelijkheid eener spoedige wettelijke voorziening ten aanzien van het koloniaal muntstelsel, onder anderen de vraag gerigt heeft, wanneer door de Regering, krachtens art. 59 der Grondwet, eene wettelijke regeling van het muntstelsel in de koloniën zal worden voorgedragen. De Minister van Kolonien heeft in de beantwoording van de rede van den heer van Hoëvell te kennen gegeven, dat hij vertrouwde, dat de bedoelde wettelijke regeling in den loop van dit jaar aan de Kamer zou kunnen worden aangeboden.

Vervolgens is het wets-ontwerp tot het verleenen van [illegible] onderstand aan [illegible] van het ma[illegible] te Rotterdam, na eene korte be[illegible] algemeene stemmen aangenomen. [illegible] het wets-ontwerp betrekke[illegible] waterschappen is uitgesteld tot [illegible] Minister van Binnenlandsche Zaken [illegible] de vergadering bij te wonen.

UTRECHT 15 Julij.

De Tweede Kamer der Staten-Generaal heeft in hare zitting van 13. Julij (gelijk wij in onze vorige kortelijk gemeld hebben) het regt van enquête met 38 tegen 9 stemmen, aangenomen. Onder de tegenstanders behoorde onze stadgenoot de heer *v. Doorn* die verklaarde: „Prijs te stellen op het regt, als eene middel [illegible] de Kamer [illegible] te [illegible], [illegible] of [illegible] stukken, de inlichtingen te verkrijgen, welke zij noodig of nuttig mogten achten, doch beweert, dat eene parlementaire enquête geen regtelijk onderzoek [illegible] dat de voorgestelde [illegible] al [illegible] judicie[illegible] bezwaard over de strafen en dwangmiddelen, en zag inzonderheid in de gijzeling, eene aantasting of verkorting van de persoonlijke vrijheid der burgeren, waarom hij zijne stem niet konde geven."

Ten aanzien van den tijdelijken onderstand aan [illegible] heeft men zich beklaagd, dat er nog geene wettelijke verordeningen op de militaire personen, die reeds zoo dikwerf zijn toegezegd, zijn voorgedragen. De Regering heeft daarop geantwoord, dat het in overeenstemming brengen van de pensioenen voor de land- en zeemagt, wegens de verscheidenheid der diensten, eigenaardige bezwaren oplevert, doch dat men hoopt binnen weinige weken deswege een voorstel aan den Koning te kunnen doen.

Men heeft zeer aangedrongen op de spoedige en algeheele opheffing van de werf te Rotterdam. De Regering heeft daarop geantwoord, dat de gebouwen van de zoogenaamde Oostindische werf eerlang aan het domein zullen worden overgegeven, en dat de overigen nog voor het begin van het volgende jaar ontruimd zullen zijn.

UTRECHT 16 Julij.

Gisteren avond werd de *Gaston van Frankrijk* alhier in den grooten Schouwburg opgevoerd door de Koninklijke Zuid-Hollandsche Tooneelisten, onder directie van den heer *Peters*. Deze had de hoofdrol op zich genomen, en speelde dezelve met uitstekende bekwaamheid. Den jeugdigen balling, den moedigen edelman, den verguisden prins en eindelijk den door lijden waanzinnig stervenden Koningsbroeder gaf hij ons uitnemend weder. De hulde, die het publiek hem ten slotte wilde brengen, door hem geweigerd, was hem dubbel waard. De overige leden van het gezelschap kweten zich ook uitnemend van hunne taak; om niemand te vergeten zullen wij allen onverdeelden lof toebrengen. De opkomst van 't publiek was allezins goed. Behalve de loges, die minder bezet waren, verdrong men zich als 't ware op de overige rangen. — De bewijzen van onverdeelde goedkeuring, die het gezelschap dezen avond weder inoogstte, waarborgen den ondernemer ook voor de volgende avonden een goeden uitslag.

Het publiek schijnt van de overige gelegenheden, aan hetzelve ter verlustiging aangeboden, minder ijverig gebruik te hebben gemaakt, althans de verschillende tenten op Neude of Vreeburg, waren ditmaal minder bezocht, dan bij vroegere kermissen. En toch die allen verdienen een trouw bezoek.

De eerste voorstelling van de heeren *Boas en Judels* heeft algemeen groot genoegen gedaan. Ofschoon wij niet erg ingenomen zijn met de verbastering van eene opera in een tooneelspel of drama, kunnen wij toch de keuze van genoemde heeren niet misbilliken, door een stuk, dat in de laatste dagen door geheel Europa zoo veel opgang maakte, in de kermisdagen alhier op te voeren. Velen toch waren nieuwsgierig naar den inhoud, kostuum en decoratief: daaraan is ten volle voldaan. Het stuk is vloeijend en gemakkelijk bewerkt, het kostuum was allerkeurigst, was rijk te noemen, en het decoratief gaf ons eene duidelijke schets van het deswege te Parijs ontworpen plan.

Wij hebben den heer *Foucault* zien werken. Zijne [illegible] zijn onverbeterlijk; en van zijne waterwerken [illegible] door de dagbladen niet te veel gezegd. Dezelve zijn algemeen beter bevallen en toegejuicht dan de fantastische verschijningen, welke bij dan ook vervolgens achterwege zal laten.

DE STUDENTEN-SOCIETEIT EN HET MUZIJKGEZELSCHAP VAN DEN HEER STUMPFF.

Mogt ik vóór omstreeks een jaar de pen opnemen, om hulde te brengen aan H.H. Commissarissen en medeleden der Studentensocieteit *Placet hic requiescere Musis*, om een vooroordeel te [illegible], dat toen [illegible] algemeen onder Utrecht[illegible] taak, die ik mij thans [illegible] daar ze zich niet tot [illegible] De angstvalligheid toch, die [illegible] dreigde te verijdelen, de vrees, dat Utrechts burgers, maar vooral Utrechts schoonen niet zouden medewerken om het ideaal, dat we ons hadden voorgesteld, en dat velen [illegible] te verwezenlijken, [illegible] avonden van 19, 20 en 21 Julij [illegible] geweest, hoe [illegible], daar ze door daden toonden, dat ze wilden deelnemen aan de feestvreugde; zelfs onze schoonen hebben door haar verschijnen in [illegible] bewezen, dat ze niet [illegible] de plaats te betreden [illegible] slechts bestemd schenen te zijn, om den muzenzoon verpoozing van zijne studien te verschaffen.

Dat welslagen van het voorgestelde doel, die heerlijke uitkomst, die gemengde feestvreugde van burgers en studenten, ons nog onlangs door Utrechts ingezetenen bereid, ze zijn oorzaak, dat ook nu weder bij acclamatie is aangenomen, om aan eigen haard een feest te doen plaats hebben, om den band, die, ook door gemeenschappelijk genot, wederzijds is gelegd, zoo mogelijk nog naauwer digt te halen en te versterken.

De onvermoeide pogingen van H.H. Commissarissen doen ons de hoop koesteren, dat de avonden van 18, 19 en 20 Julij eerstkomende evenveel, welligt meer genoegen zullen opleveren dan die van 19, 20 en 21 Julij des vorigen jaars, en wie zou eene teleurstelling dezer verwachting vreezen, zoo men verneemt, dat een corps elit van het door geheel Nederland zoozeer bekende en hooggeachte orchest van den heer Stumpff uit Amsterdam, dat niet zijnen zetel heeft gevestigd in de zaal naast den Schouwburg, maar door de ijverige commissie in persoon is geëngageerd, herwaarts zal komen ter opluistering onzer vauxhals.

Hulde daarom aan H.H. Commissarissen, die zoozeer bewust van het gewigt hunner betrekking, met zooveel kracht en ijver streven naar de bereiking van het doel; zij zijn het, die ons met regt den wensch doen uiten, dat de te geven vauxhals althans even talrijk mogen besocht worden als de reeds gegevenen.

D.

— Men leest in het *Journal de Charleroi*: „Eene vreeselijke ramp heeft in eene kolenmijn, onder de gemeente Frameries, plaats gehad, en den dood van twaalf personen veroorzaakt. Den 10. Julij, om 8 ure 's avonds, werd de bak uit de kolenmijn *Masse Saint-François* opgehaald; dezelve was omtrent 80 meters boven den bodem van den put toen het koord brak, de bak in de diepte stortte met de 12 ongelukkigen, die er oogenblikkelijk den dood vonden; het waren negen jongens en drie meisjes van 12 tot 20 jaren. Het touw was van plat ijzer, en bestond uit zes strengen van twintig ijzeren draden van eerste kwaliteit. Het breken is veroorzaakt door het vasthaken aan het houtwerk."

— Den 8. dezer is van de werf van den scheepsbouwmeester *C. Hoogendijk W. Zn.*, te Capelle aan d'IJssel, met goed gevolg te water gelaten het barkschip Generaal Michiels, groot 210 lasten, voor rekening eener reederij. (*Rott. Cour.*)

— Van den Helder schrijft men van den 11 dezer: „Heden verliet Z. M. Instructie-vaartuig Urania, onder bevel van den kapt.-luit. ter zee *J. C. du Cloud*, deze haven, aan boord hebbende de adelborsten van het 3e studiejaar. Alhoewel de wind N. N. West tot Noorden was, en ten gevolge tegenwind, werd het vaartuig zonder stoomboot de haven uitgebragt. — Men kan niet nalaten de vlugheid en activiteit van den commandant, de officieren en de adelborsten te roemen, die bij deze gelegenheid hebben getoond, dat zij zonder hulp of stoom zich hebben weten te redden, om het vaartuig op de reede van Texel te brengen."

TEXEL 15 Julij. De wind N. West.

Binnengekomen: Doggersbank, kapt. *P. Kerkhoven*, van Petersburg; Rhijn, kapt. *C. Brandligt*, van idem en van de Kaap de Goede Hoop, en Anna Maria, kapt. *D. Steenveld*, van Suriname.

Uitgezeild den 12 Julij: Willem de Clercq, kapt. *J. C. Hoek*, Louise Prinses der Nederlanden, kapt. *J. M. T. Gobel*, en Ambarowo, kapt. *P. E. Karst*, alle drie naar Batavia; Maria, kapt. *S. J. Rotgans*, naar Suriname, en Eolus, kapt. *G. Sligtenbree*, naar Genua.

... 16. Julij. W..., ... naar Batavia, en Johannes Hee... kapt. J. B. Wygers, naar Suriname.

... de redactie van „de ... ter plaatsing aangeboden.

... indien zij het ... waardig achtte.

... van de Utrechtsche ... verzocht het op te nemen en de schrijver ... deze hetzelfde verzoek aan de redactien ... het Handelsblad en de Nieuwe Rotterdammer Courant.

Nederland is een Protestantsche Staat. De „Nederlander" ... tot grondslag zijner politiek.

Wat wil men hiermede bewijzen? Dat de staatsbeambten ... naar den geest der Hervormden moeten ... zijn? Dit zou eene miskenning wezen van den ... geest ... stelt belang van alle ingezetenen, ... grooter behoefte hebben dan aan ... smelting van gevoelens op het staatkundig terrein. ... zou eene miskenning der geschiedenis zijn.

... dat de hervormden alleen, of de gezamenlijke Protestanten Nederland hebben doen worden wat het eenmaal was en nog is, dat bedrijf ... de Roomschgezinden, die niet altijd ... onder ... priesterjuk gekromd hebben, als thans, helaas! in ... oorden van het vaderland plaats heeft; — die ... bevrijding van het vaderland van het vreemde juk ... onderscheidene tijden krachtig hebben medegewerkt; ... even als de Mennoniten, Lutheranen, enz., en de ... opgenomen Israëliten van het bestuur uitgesloten, ... vlijt en rustige werkzaamheid krachtig hebben medegewerkt tot den bloei van den handel, den landbouw, de scheepvaart, de kunsten en wetenschappen.

De protestanten en hervormden zijn nog niet zoo ..., om alles, wat voor Nederland nuttig ..., aan hunne voorouders alléén toe te schrijven. — ... erkennen den grooten invloed der godsdienstige ... beginselen ... maar zij ... daarom de verdiensten en ... van anders denkenden niet. — Zij zeggen met den „Nederlander" ... Nederland ... thans ... de historie raadplegende, ... van de geheele bevolking kracht ... Bestuur gaf.

Spreekt men van lijdelijkheid hier, van tegenstand daar onder de aan Rome's geestelijke heerschappij gehechte personen en landstreken, — de historie leert ook, dat bij de Hervormden zelf geenzins algeheele eensgezindheid in het staatkundige heerschte. — Vele oproeren en plunderingen getuigen daarvan.

De onpartijdige ontkent niet, dat, terwijl de onroomschen steeds woelden en kampten tegen de heillooze familie-regering van den adel en van zoogenaamde patricische geslachten, (1) de Roomschen, en die van andere gezindheden bovendien in hun godsdienstig geloof een ... bezaten, die onmogelijk zonder invloed blijven kon.

Wijst men op de historie, dan mag men voorzeker ... bij het een of ander tijdstip blijven stilstaan. Met welk regt de Nederlander, na de halve eeuw sedert 1795 verloopen, het vaderland ... een Protestantsch landbestuurd en beschouwd wil hebben, komt onbegrijpelijk vóór.

De regten van allen staan gelijk. De pligten die op ... Protestant jegens het vaderland rusten, zijn geen ... dan die welke de Jood of de R. Katholijk na te leven heeft. De getal-sterkte doet hier niets bij of af. Het Bestuur mag niet regeren naar den zin der Protestanten of R. Katholieken, Israëliten of Lutheranen, (2) ... moet voorlichten, — dat is; bescherming ... in het staatkundige en godsdienstige; ... ontwikkeling, ... wel...

Wanneer men, door Frankrijk een katholiek Nederland een protestantsch land te noemen, niets anders bedoelt, dan dat de meerderheid der bevolking Protestantsch of Roomsch katholiek is; ... men ... hebben. Maar wanneer men beoogt de regering uitsluitend of hoofdzakelijk te doen handelen in den geest van ... of gene gezindheid, zaait men twist en wantrouwen ... eene bevolking, die rust en eensgezindheid behoeft. Het Bestuur kan de belangen van $\frac{2}{3}$ der bevolking niet verwaarloozen of met voeten treden, ... doch mag daarom de belangen ... van het overige $\frac{1}{3}$ niet miskennen.

De ... die het Rijk der Nederlanden naar de ...

(1) Men verwerpe de meening des schrijvers niet ... naar zijn bescheiden oordeel, niet van blijde lijdelijkheid ... spreken ... van het lid der 2e Kamer ...

(2) Daarom ... de eerlijke R. katholiek, zoowel als de ... protestant de houding van den minister Thorbecke ten opzigte van de Geldersch-katholieke en Noord-Brabandsch-protestante amendementen onbewimpeld afkeuren.

... beginselen ... gebruiken van vóór 1795 ... willen ... heerscht, ... „ministres et sincères dans leur foi politique, fidèles à la religion du passé jusqu'à ne pas voir les choses du présent, qui, après César et Lucrèce, croient qu'on peut revenir à Numa et aux livres sibyllins," — respectables jusque dans leurs erreurs, dont il est difficile de se servir et plus difficile de se passer"?

Het halstarrig vasthouden aan denkbeelden, die in den tegenwoordigen toestand der Nederlandsche Maatschappij op het staatkundig terrein niet meer te pas komen, — aan gevoelens, die tot de inwendige Godsdienstige overtuiging behooren, — die miskenning van de waarlijk Christelijke beginselen: Geen den broeder, wat des broeders is, ... eigenheden, ... alle ... heid ... de ... verdediging ... vroegere ... als er geene bijzondere verdiensten in ... zich vast te klampen aan de denkbeelden en het geloof van vroegere tijden.

De reeds veel te groote verdeeldheid in Nederland wordt daardoor bevorderd. In zulk een tijd, waarin de verderfelijkste staatkundige leerstellingen eene algeheele omkeering der maatschappij, de vernietiging van alle vereenigingswaardige maatschappelijke banden en inrigtingen doen voorzien of vreezen, is het treurig eene banier te zien ontrollen, die een groot deel der natie ... is. De ontevredenheid wies veld bij hen, die door vereeniging van krachten aan socialisme en communisme ... dwang weerstand zouden kunnen bieden.

Is het de getal-sterkte, waarop „de Nederlander" boogt? dan miskent „de Nederlander" het groote beginsel van staatkundig regt naar mate van persoonlijke geschiktheid, en stelt den ... wil der ... boven den eerbied voor regt en ...

Wij protestanten zijn verpligt, handhavende ons regt van vrij onderzoek, ons door Gods woord, zoo als het voor den christen in het onschatbare Boek te vinden is, te laten leiden. Dan zullen de anders denkenden met ons medewerken, om elkanders burgerlijk welzijn te bevorderen, door afwering van den dwang der numerieke sterkte, ... en onderwinden, dat de vrije protestant het staatsbestuur niet tot eigen voordeel uitsluitend wil hebben in beweging gebragt, maar ten behoeve van alle Nederlandsche ingezetenen, zij mogen in het godsdienstige de leer van Mozes of van Menno, van Jansenius, Bossuet of Loyola, van Luther of van Calvijn aankleven en volgen.

In dezen zin, zeggen wij met „de Nederlander" „„ons vaderland is een protestantsch land,"" want het eerbiedigt ieders innerlijke overtuiging en maakt in het burgerlijk-staatkundige geen verschil tusschen godsdienstige meeningen; alleen bestraffende hen, die de rust en veiligheid der mede-ingezetenen verstooren of verwoesten.

Toen het geschrevene verzonden zou worden, lazen wij in No. 12 van „de Nederlander" 13. Julij 1850 een uittreksel van „de Tijd" en de meening van de redactie van „de Nederlander" dat het oordeel van „de Tijd" verregaand onbillijk is, want „„men is in overeenstemming met de sedert lang kenbaar gemaakte zienswijze van den heer Groen van Prinsterer.""

Dit luidt vrij wat orakel-sprenkig. Het schijnt wel eene verwijzing naar de Sibyllijnsche boeken.

Wij wenschen van ganscher harte beter ingelicht te worden, maar verklaren het algemeene oordeel van „de Tijd" over het specimen programma van „de Nederlander" niet ongegrond, noch onbillijk te achten.

Indien de Nederlander begeert dat men hem beter begrijpe, is eene positieve verklaring noodig, want zeer weinigen waren in de gelegenheid om uit de groote menigte schriften van den heer Groen het positieve zijner meening te distilleeren.

Utrecht, 12 Julij 1850. B.

ADVERTENTIEN.

KENNISGEVING.

Burgemeester en Assessoren der gemeente Rijsenburg brengen bij deze ter kennis van alle belanghebbenden, dat, bij besluit van den gemeenteraad, in deszelfs vergadering van 14 Junij j.l., is bepaald, dat de kermis aldaar van nu af is en blijft afgeschaft.

Burgemeester en Assessoren voornoemd,
CORDES.

Rijsenburg,
6. Julij 1850. Ter ordonnantie van dezelven
JB. ARENDZE L. S.

(1881) *** Heden beviel zeer voorspoedig van een welgeschapen ZOON W. B. DOORMAN, geliefde Echtgenoote van
J. J. F. DANNENFELSER.

Utrecht,
16 Julij 1850.

(1882) *** Voor de vele blijken van hartelijke deelneming, bij het overlijden onzer geliefde Moeder, betuigen wij onzen opregten dank.

Utrecht, J. A. C. VAN HEUSDE.
17. Julij 1850. Uit aller Naam.

(1883) *** Degenen, welke iets verschuldigd zijn aan of iets te vorderen hebben van wijlen den Wel Ed. Gestr. Heer ISAAC DUIM, in leven gepensioneerd eerste Luitenant, gewoond hebbende en onlangs te Utrecht overleden, worden verzocht, daarvan vóór den 20. Julij 1850, schriftelijk opgaaf te doen, ten kantore van den Notaris van Schermbeek, te Utrecht.

(1884) *** Degenen, welke iets verschuldigd zijn aan of iets te vorderen of andere berusting hebben van den WelEd. Heer G. N. BUDDINGH, in leven Notaris wonende te Harmelen, worden verzocht daarvan ... opgave te doen aan den Heer G. A. BUDDINGH te Harmelen, vóór of op den 15 Augustus 1850.

GROOT FRASCATI.
Utrechtsche Schouwburg.

(1885) *** Met toestemming van het Edel Achtb. Bestuur dezer Stad, zullen de Koninklijke Zuid-Hollandsche Tooneelisten, onder directie van den Heer A. PEYRE, de eer hebben te geven:

Op WOENSDAG den 17. JULIJ 1850:

DE RIJKE ERFGENAAME,

Dramatisch tafereel in vijf bedrijven, getrokken uit den roman DE ZEVEN HOOFDZONDEN (DE HOOGMOED) van Eugène Sue, en in het Hoogduitsch voor het tooneel vrij bewerkt door Friedrich Gomansky.

Naar het van den schrijver door aankoop verkregen handschrift, met gebruikmaking van den oorspronkelijken roman, vertaald door B. L.

Nooit alhier vertoond.

Om de uitgebreidheid dezer voorstelling kan er geen Nastuk gegeven worden.

De gewone Pauze tusschen het vierde en vijfde bedrijf. *Aanvang ten half acht ure.*

Op DONDERDAG den 18. JULIJ 1850:

EENE FAMILIE,

Tooneelspel in vijf Bedrijven en een Naspel, vertaald naar het Hoogduitsch van CHARLOTTE BIRCH-PFEIFFER, volgens haar door aankoop verkregen manuscript, door den Heer H. VAN DER SPRONG.

HET NASPEL TWEE JAREN LATER.

Om de uitgebreidheid dezer voorstelling GEEN NASTUK.

De gewone Pauze tusschen het vijfde bedrijf en het Nastuk. Aanvang ten *acht* ure.

De plaatsen zijn dagelijks te bespreken aan het Bureau van den Schouwburg; terwijl men zich op voordeelige voorwaarden kan abonneeren.

Prijzen der Plaatsen: Boven-Loge *f* 2,00. Eerste Rang *f* 1,40. Tweede Rang *f* 1,20. Parterre *f* 1,00. Vierde Rang *f* 0,60. Gaanderij *f* 0,40. Onderofficieren en Militairen half geld.

Salon des Variétés van Amsterdam
van J. E. DUPORT,

geplaatst op de Neude te Utrecht.

Op WOENSDAG den 17. JULIJ 1850.

DE SCHOON-MOEDER,

Comédie-Vaudeville in 2 Bedrijven naar het Fransch.
Na Hetzelve

CZAAR CORNELIUS,

Vrolijke Vaudeville in 2 Bedrijven naar het Fransch.
Aanvang ten $8\frac{1}{2}$ ure.

Salon des Variétés,

ONDER DIRECTIE VAN

P. BOAS en N. JUDELS,

staande de nieuwe groote Schouwburgtent op de Neude te Utrecht.

WOENSDAG den 17. JULIJ.

DE BRIK DE ...

... ST. MARTIN,

... in 7 Tafereelen met ... decoratien.

MEJUFVROUW DANGEVILLE,

nieuwe vrolijke Vaudeville in Eén bedrijf, waarin Mejuffrouw KIEHL vier onderscheidene Karakters zal vervullen. Na hetzelve

FERUS,

BRIEVEN EN BERIGTENSCHRIJVER,

nieuwe vrolijke Vaudeville in 2 Bedrijven. Tusschen beiden HET BRUIDSBAAD VAN ROSINE of *de Bewegbare Meubelen*, nieuwe vrolijke Vaudeville in Een bedrijf. Zullende de Hoofdrollen in bovenstaande Vaudevilles door den heer JUDELS vervuld worden. *Aanvang* [illegible]

GROOT FRASCATI,

NAAST DEN SCHOUWBURG.

(1888) * * Op algemeen verzoek, op WOENSDAG den 17 JULIJ

B A L,

des avonds ten 10 ure.
Entrée voor een Heer met of zonder Dame *f* 1,00
Voor iedere *Dame* meer [illegible] 0,50
in vertering. J. WOLTERS.

HARMONIE MUZIJK

OP ZELDZAAM,

bij gunstig weder.

(1889) * * WOENSDAG 17 en ZONDAG 21 JULIJ 1850, des namiddags 4 ure.

C. VAN ECK.

MATINÉE MUSICALE

DOOR

(1890) * * De Leden van het Groot Militair Harmonie Orchest van den Heer [illegible] EDUARD STUMPFF, uit het Park te Amsterdam.

Op DONDERDAG, VRIJDAG en ZATURDAG den 18, 19 en 20 Julij 1850 in het MALTEHUIS te Utrecht, des namiddags van 1 tot [illegible] ure.

Entrée per persoon 40 Ct.

(1891) * * Men is voornemens, om op Woensdag den 24 Julij 1850, des voormiddags ten 11 ure, in het Logement „*de Snoek*" te Wijk bij Duurstede, te veilen en te verkoopen:

Twee HEEREN- en 12 andere HUIZINGEN of WONINGEN, met derzelver Erven en Tuinen, allen staande en gelegen binnen de stad Wijk bij Duurstede. — Breeder bij Billetten, en nader onderrigt ten Kantore van den Notaris VAN STRIJEN aldaar. — Brieven *franco*.

(1892) * * Verkooping van TIENDEN en KO[illegible] Augustus, in het Brughuis, door [illegible] Julij 1850, 's [illegible] ten overstaan van den Notaris *DE RALBIAN VAN DOORN*.

(1893) * * Op Zaturdag den 27. Julij, namiddags 5 ure, [illegible] Utrecht, achter Sint Pieter, ten overstaan van den Notaris Mr. H. A. H. VOSMAER, publiek worden verkocht:

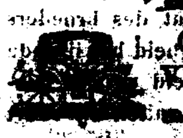
1. Een [illegible] HUIZING, met Erf, Grond en Tuintje, aan de westzijde der Nieuwe, nabij de Vinkenburgsteeg, G. no. 83, hebbende benevens twee kamers, keuken met welwaterspomp, [illegible] tuinkamer en bergplaats; boven vier kamers, [illegible] geplafonneerd, behangen en met vele kasten [illegible] en meidekamer, goed [illegible] 1850 voor *f* 325.

2. Een hecht en sterk WINKELHUIS, met Erf, Grond en Plaats, aan de noordzijde van het Oudkerkhof, F. no. 56, hebbende beneden [illegible] winkel eene [illegible] kamer [illegible] geplafonneerd, keuken met regen- en welwaterspomp, kelder en kelderkamer. Verhuurd tot 1 Augustus [illegible] 1850 [illegible]

3. Het winstgevend Logement en Tappershuis: DE [illegible] KOOL, op den hoek der Marieplaats en Springweg, E. 467, hebbende, behalve het voorhuis met een ingemaakt buffet; ses kamers, waarvan vele met bedsteden en stookplaatsen, zolder, met zolderkamer, vliering, kelder, enz. Verhuurd tot 1 Mei 1854, voor *f* 232.

4. Een HUIS met Erf en Grond, aan de oostzijde der Hardebollenstraat, H. no. 380, hebbende vijf vertrekken, [illegible] met bedsteden en stookplaats, zolder, enz. Verhuurd tot 1 November 1850, voor *f* 100.

TE KOOP



(1894) * * Eene geheele nieuwe VIGILANTE naar den [illegible] [illegible] met [illegible] voor vier personen; eene dito minder dan nieuwe VICTORIA; een dito BAROUCHETTE-DROWSKIJ; eene dito BAROUCHETTE; alle drie geschikt voor 2 personen; en meer andere naar smaak en soliede bewerkte TILBURRIES en nieuwe Tentwagens, geschikt voor 4 personen; te bevragen bij J. L. van WILDT, Mr. Smid, Brandspuit en Rijtuigfabrikant.

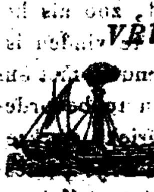
TE KOOP

(1895) * * Een HUIS, met negen Kamers en een ruimen Tuin, op een fatsoenlijken stand. Te bevragen met franco brieven onder Lett. E. bij de Boekhandelaars *J. F. Blanche en Comp.* te Utrecht.

GEREGELDE STOOMBOOTDIENST

TUSSCHEN

VREESWIJK en ROTTERDAM.



(1896) * * dagelijks, behalve des Zondags, en alleen des Maandags morgens om 6 ure, van Vreeswijk naar Rotterdam en van Rotterdam naar Vreeswijk, des namiddags twee ure, in correspondentie met de Spoortreinen van en naar Amsterdam, Arnhem en 's Hage, en van Utrecht rijdt er eene Diligence naar Vreeswijk des morgens om vijf ure, bij DE GROOT, op het Vreeburg, en de Barge vaart om half vijf ure af bij MAARSCHALKERWAARD, buiten de Tolsteegpoort, en beide vertrekken dadelijk naar aankomst der Stoomboot van Vreeswijk; de aanlegplaats is in het midden van het zoo schoon gelegen dorp.

De Ondernemer,
J. W. DE GROOT.

(1897) * * Tegen 1 Nov. biedt zich een gehuwd persoon aan, weduwenaar, oud 50 jaren, van de protest. Godsdienst (die 20 jaren in deszelfs dienst geweest is, maar door sterfgeval buiten betrekking komt) als Koetsier, Tuinman of Jager.

Hij kan de voldoendste bewijzen produceeren van eerlijkheid en van een goed zedelijk gedrag. Iemand nadere inlichtingen verlangende, adresseere zich met *franco* brieven onder Lett. B. aan het bureau der *Utrechtsche Courant*.

(1898) * * Men vraagt, tegen 1 November of vroeger, eene JUFVROUW of WEDUWE, van eene fatsoenlijke Familie van de Protestantsche Godsdienst, tusschen de 30 en 40 jaren, ter waarneming van een stil huishouden, bij een bejaard Heer, weduwenaar, [illegible] vroeger in eene zoodanige betrekking geweest zijn en voldoende bewijzen kunnen [illegible] zullen bij voorkeur in aanmerking komen. Adres onder de letters V. H. bij den Boekhandelaar N. DE ZWAAN, hoek van de Keistraat, te Utrecht. Brieven *franco*.

(1899) * * Op [illegible] Julij dezer maand is verloren in Utrecht of deszelfs omstreken een KOPEREN DOMP of SCHROEF van den as van een rijtuig, voor den vinder van geringe waarde, die dezelve teregt brengt aan het Bureau dezer Courant, zal goed beloond worden.

(1900) * * Een bekwaam SCHRIJNWERKERSKNECHT, werk begerende, vervoege zich bij *J. AHRWEGE*, Mr. Schrijnwerker te Zeijst.

(1901) * * Magnifieke Glacés, Soies, zuivere Eau d'Cologne, voor het stelsel 60 Ct., [illegible] [illegible] *Zeijen, linnen Jassen*, [illegible] *Geborduurde Kraagjes*, *Jassen*, *kappen-Pantalons*, enz. is bekomen bij R. D. BRANDON *Lijnmarkt*.

(1902) * * Op een Kantoor [illegible] verlangen [illegible] JONGELING van [illegible] gerlijke [illegible] van 16 à 18 jaren, bekend met de Nederlandsche en Fransche talen. Adres onder Letter Z. bij de Boekhandelaars KEMINK en ZOON.

(1903) * * Nouvelle Compagnie Générale des grandes fabriques de France.

Dépôt considérable de Draps Français, Etoffes nouvelles pour Pantalons & Paletots, Satin de laine, Cuir de laine dubbel gekeperd, Castors in alle kleuren, Duffels et Satin de Soie noir de LYON pour Gilets.

Tous ces articles seront vendus beaucoup au dessous des prix ordinaires.

Le Magasin est situé à Utrecht, Lijnmarkt, No. 44.

(1904) * * De Boekhandelaars W. [illegible] te Leeuwarden, heeft uitgegeven:

LES OEUVRES PHILOSOPHIQUES DE FR. HEMSTERHUIS, *Nouvelle édition, augmentée de plusieurs pièces inédites et d'une étude sur l'auteur et sa philosophie*, par L. S. P. MEYBOOM, avec *Vignettes et Portrait*. vol. III. *f* 2,80.

De drie deelen kompleet *f* 7,50.

Het derde deel is voor de bezitters der vorige uitgaven apart te bekomen, onder den titel van: SUPPLÉMENT AUX OEUVRES PHILOSOPHIQUES DE FR. HEMSTERHUIS. *Avec Portrait f* 2,80.

Het portret op groot papier apart 60 Cts.

H. DE TOGT NAAR AMELAND, *Januarij 1850. Een dichterlijk verhaal door H. VAN BEREUM, Predikant te Stiens.* 30 Cents.

Dat deze verschrikkelijke togt en wondervolle behoudenis nog in aller geheugen is, zoo zal dit vers zeker met veel belangstelling gelezen worden.

GIJMNASIA SCHOLEN, PRIVAAT ONDERWIJS

(1904) * * Door DANNENFELSER & DOORMAN te Utrecht is uitgegeven

COWAN & van der BEEK,

Leeraar aan het Gymn. Instituten te Amsterdam. Dussen.

HANDLEIDING TOT BEOEFENING DER ENGELSCHE TAAL.

[illegible] *f* 1–

[illegible] Opstellen [illegible]

WAARNEMINGEN, gedaan op het Meteorologisch Observatorium te Utrecht (Zonnenburg).

Julij	Uren	Windrigting	Windkr.	Barom. bij 0°	Ther. F.	Dampdrukk.	Vochtigh.	Uitregenen	Aanmerkingen
				mm		mm		mm	
14	8	o.	1	764,37	68,6	11,40	0,6[illegible]	0	Bijna Helder.
	2	ono.	1	764,15	75,0	11,22	0,52	0	Ligt bewolkt.
	10	nnw.	0	763,81	64,6	13,30	0,90	0	Helder.
15	8	n.	0	763,14	68,9	13,85	0,78	0	id.
	2	ono.	0	762,16	82,[illegible]	12,[illegible]	[illegible]	0	Ligt bewolkt.
	10	nno.	0	761,98	67,[illegible]	13,26	0,79	0	Helder.

PRIJZEN DER EFFECTEN.

AMSTERDAM 16 Julij 1850.

OMSCHRIJVING.			volgens de Courant loopende des Obligatie-Handels. van	tot	gebl.
NEDERLAND.					
Werkel. Schuld.	2½	pCt.	57$^{1}/_{16}$	57$^{3}/_{8}$	57$^{5}/_{16}$
dito dito	3	„	68$^{7}/_{8}$	68$^{15}/_{16}$	68$^{15}/_{16}$
dito dito	4	„	88	88$^{1}/_{4}$	88$^{1}/_{4}$
Amortisatie Sijndicaat	3½		83½		
Handel-Maats.	4½	„	170$^{1}/_{4}$		
Oost-Ind. Leening.	4		87	87$^{1}/_{8}$	[illegible]
FRANKRIJK.					
Certificaten	[illegible]	„	[illegible]		
RUSLAND.					
[illegible] bij *Hope en Comp.*	5	pCt.	105½	[illegible]	[illegible]
dito 1828 en 1829.	5	„	105		
dito Cert. 1831 & 1833	5	„	[illegible]	[illegible]	
[illegible]	[illegible]		[illegible]		
Certificaten bij *Stieglitz*	4		[illegible]		
dito dito Nieuwe	4		[illegible]		
Certific. van Assign.	6	„	[illegible]		
POLEN.					
[illegible] 1836			[illegible]		
Obligatiën			[illegible]		
SPANJE.					
Oblig. *Ardoin*	5	pCt.	12$^{7}/_{8}$	12$^{3}/_{4}$	12[illegible]
„	5	„	12$^{7}/_{8}$	12$^{13}/_{16}$	12$^{7}/_{8}$
Obligation	3	„	39$^{1}/_{8}$	39$^{1}/_{8}$	[illegible]
Binnenl. Schuld	3		33½	33[illegible]	[illegible]
Ardoin Coup.			8$^{3}/_{8}$	8½	
OOSTENRIJK.					
[illegible] bij *Goll*	4	pCt.	[illegible]		
Oblig. Metaliek	5	„	78$^{3}/_{4}$	79$^{1}/_{8}$	
dito dito	5		[illegible]	[illegible]	
dito	2½	„	42½	42½	[illegible]
BELGIE.					
Certific. bij *Rotschild*	2½	„	48$^{1}/_{8}$		

Utrecht, bij L. E. BOSCH en Comp.